

DELEGIERTE VERORDNUNG (EU) 2020/257 DER KOMMISSION
vom 16. Dezember 2019
zur Ergänzung der Verordnung (EU) 2019/1700 des Europäischen Parlaments und des Rates durch
Festlegung der Anzahl und der Titel der Variablen für den Bereich Arbeitskräfte

(Text von Bedeutung für den EWR)

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EU) 2019/1700 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 10. Oktober 2019 zur Schaffung eines gemeinsamen Rahmens für europäische Statistiken über Personen und Haushalte auf der Grundlage von Einzeldaten aus Stichprobenerhebungen, zur Änderung der Verordnungen (EG) Nr. 808/2004, (EG) Nr. 452/2008 und (EG) Nr. 1338/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates sowie zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1177/2003 des Europäischen Parlaments und des Rates und der Verordnung (EG) Nr. 577/98 des Rates⁽¹⁾, insbesondere auf Artikel 6 Absatz 1,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Zur Deckung des bei den relevanten Einzelthemen ermittelten Bedarfs sollte die Kommission die Anzahl und die Titel der Variablen für den Datensatz im Bereich Arbeitskräfte festlegen.
- (2) Die Anzahl der zu erfassenden Variablen übersteigt die bereits zum Zeitpunkt des Inkrafttretens der Verordnung (EU) 2019/1700 erfasste Anzahl von Variablen für den Bereich Arbeitskräfte nicht um mehr als 5 %.
- (3) Bei der Ausarbeitung dieses delegierten Rechtsakts führte die Kommission angemessene Konsultationen mit nationalen Sachverständigen durch —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die Anzahl und die Titel der Variablen für den Datensatz im Bereich Arbeitskräfte sind im Anhang festgelegt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am zwanzigsten Tag nach ihrer Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Union* in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 16. Dezember 2019

Für die Kommission
Die Präsidentin
Ursula VON DER LEYEN

⁽¹⁾ ABl. L 261 I vom 14.10.2019, S. 1.

Anzahl und Titel der Variablen für den Datensatz im Bereich Arbeitskräfte

Thema	Einzelthema	Kennung der Variable	Bezeichnung der Variable
01. Technische Angaben — 23 technische Variablen (19 vierteljährlich; 4 jährlich) — 1 abgeleitete Variable	Angaben zur Datenerhebung	REFYEAR	Jahr der Erhebung
		REFWEEK	Bezugswoche
		REFMONTH	Bezugsmonat
		INTWEEK	Befragungswoche
		HHTYPE	Lebt in einem privaten Haushalt oder in einem Anstaltshaushalt
		STRATUM	Schicht
		PSU	Primäre Stichprobeneinheit
		FSU	Endgültige (oder letzte) Stichprobeneinheit
		DEWEIGHT	Designgewicht
	Kennzeichnung	IDENT	Eindeutige Kennung
		HHNUM	Laufende Nummer des Haushalts
		HHSEQNUM	Laufende Nummer innerhalb des Haushalts
	Gewichte	COEFFQ	Vierteljährlicher Gewichtungsfaktor
		COEFFY	Jährlicher Gewichtungsfaktor
		COEFF2Y	Gewichtungsfaktor für die zweijährlichen Variablen
		COEFFMOD	Jährlicher Gewichtungsfaktor — Modul
		COEFFHH	Jährlicher Gewichtungsfaktor für Haushalte
	Merkmale der Befragung	INTWAVE	Laufende Nummer der Erhebungswelle
		INTQUEST	Verwendeter Fragebogen
		MODE	Verwendeter Befragungsmodus
		PROXY	Art der Beteiligung an der Erhebung
	Ort	COUNTRY	Wohnsitzland
		REGION	Wohnsitzregion
DEGURBA		Grad der Verstärkung	

Thema	Einzelthema	Kennung der Variable	Bezeichnung der Variable
02. Personen und Haushaltsmerkmale — 14 erfasste Variablen (9 vierteljährlich; 4 jährlich; 1 zweijährlich) — 1 abgeleitete Variable	Demografie	SEX	Geschlecht
		YEARBIR	Geburtsjahr
		PASSBIR	Geburtstag vorüber
		AGE	Alter (in vollendeten Jahren)
	Staatsangehörigkeit und Migrationshintergrund	CITIZENSHIP	Land der primären Staatsangehörigkeit
		COUNTRYB	Geburtsland
		COBFATH	Geburtsland des Vaters
		COBMOTH	Geburtsland der Mutter
	Gründe für die Migration	MIGREAS	Hauptgrund für die Migration
	Haushaltszusammensetzung	HHLINK	Beziehung zur Bezugsperson im Haushalt
	Haushaltszusammensetzung — zusätzliche spezifische Einzelangaben	HHSPOU	Laufende Nummer des Partners/der Partnerin
		HHFATH	Laufende Nummer des Vaters
		HHMOTH	Laufende Nummer der Mutter
	Aufenthalt im Land	YEARESID	Dauer des Aufenthalts im Wohnsitzland (in vollendeten Jahren)
COUNTRPR		Vorheriges Wohnsitzland	
03. Erwerbsbeteiligung — 35 erfasste Variablen (25 vierteljährlich; 10 jährlich) — 2 abgeleitete Variablen	Erwerbsstatus	WKSTAT	Arbeitet in der Bezugswoche
		ABSREAS	Hauptgrund für die Abwesenheit vom Arbeitsplatz während der gesamten Bezugswoche
		JATTACH	Bindung an den Arbeitsplatz
		EMPSTAT	Geht einer Erwerbstätigkeit nach
		ILOSTAT	ILO-Erwerbsstatus
	Zweite oder mehrfache Erwerbstätigkeit(en)	NUMJOB	Anzahl der Erwerbstätigkeiten
		STAPRO2J	Beschäftigungsstatus in der zweiten Tätigkeit
		NACE2J2D	Wirtschaftszweig der örtlichen Einheit — zweite Tätigkeit
	Arbeitssuche	SEEKWORK	In den vier Wochen bis zur Bezugswoche auf Arbeitssuche
SEEKREAS		Hauptgrund dafür, dass keine Arbeit gesucht wird	

Thema	Einzelthema	Kennung der Variable	Bezeichnung der Variable
		ACTMETNE	Aktive Suchmethode angewendet, um einen Arbeitsplatz zu finden (gilt für nicht erwerbstätige Personen)
		SEEKDUR	Dauer der Arbeitssuche
Arbeitsbereitschaft		WANTWORK	Bereitschaft zu arbeiten, auch wenn keine Arbeit gesucht wird
		WANTREAS	Hauptgrund dafür, nicht arbeiten zu wollen
Unterbeschäftigung		WISHMORE	Wunsch, mehr als die derzeitige übliche Stundenzahl zu arbeiten
Verfügbarkeit		AVAILBLE	Verfügbarkeit, unverzüglich eine Arbeit anzutreten oder mehr zu arbeiten
		AVAIREAS	Hauptgrund dafür, nicht verfügbar zu sein, um unverzüglich eine Arbeit anzutreten oder mehr zu arbeiten
Arbeitsplatz		COUNTRYW	Land des Arbeitsplatzes — Haupttätigkeit
		REGIONW	Region des Arbeitsplatzes — Haupttätigkeit
Heimarbeit		HOMEWORK	Heimarbeit für die Haupttätigkeit
Grundmerkmale des Beschäftigungsverhältnisses		STAPRO	Beschäftigungsstatus in der Haupttätigkeit
		NACE3D	Wirtschaftszweig der örtlichen Einheit — Haupttätigkeit
		ISCO4D	In der Haupttätigkeit ausgeübter Beruf
		FTPT	Voll- oder Teilzeitbeschäftigung — Haupttätigkeit (nach eigenen Angaben)
Laufzeit des Arbeitsvertrages		TEMP	Unbefristete/befristete Tätigkeit — Haupttätigkeit
		TEMPDUR	Gesamtdauer der befristeten Tätigkeit — Haupttätigkeit
Vertragsbedingungen		TEMPREAS	Hauptgrund für die befristete Haupttätigkeit
		TEMPAGCY	Vertrag mit einer Zeitarbeitsvermittlung für die Haupttätigkeit
Voll- oder Teilzeitbeschäftigung — Grund dafür		FTPTREAS	Hauptgrund für Teilzeitbeschäftigung in der Haupttätigkeit
Wirtschaftlich abhängige Selbstständigkeit		MAINCLNT	Anzahl und Bedeutung der Kunden in den zwölf Monaten, die mit der Bezugswoche enden
		VARITIME	Entscheidung über Beginn und Ende der Arbeitszeit
Leitungsfunktionen		SUPVISOR	Leitungsfunktionen in der Haupttätigkeit
Betriebsgröße		SIZEFIRM	Größe der örtlichen Einheit — Haupttätigkeit

Thema	Einzelthema	Kennung der Variable	Bezeichnung der Variable	
	Suche nach einer anderen Erwerbstätigkeit	LOOKOJ	Schaut sich nach einer anderen Tätigkeit um	
		HWWISH	Gewünschte Gesamtwochenarbeitszeit	
	Betreuungsbedarf	NEEDCARE	Hauptgrund dafür, dass die Betreuung von Kindern oder hilfsbedürftigen Angehörigen die Erwerbsbeteiligung einschränkt	
	Haupterwerbsstatus (nach eigenen Angaben)	MAINSTAT	Haupterwerbsstatus (nach eigenen Angaben)	
04. Bildungsstand und -hintergrund — 4 erfasste Variablen (1 vierteljährlich; 3 jährlich)	Bildungsabschluss	HATLEVEL	Bildungsabschluss (höchste erfolgreich abgeschlossene Bildungsstufe)	
	Bildungsstand — Einzelangaben, einschließlich unter- oder abgebrochener Ausbildung	HATFIELD	Fachrichtung des höchsten erreichten Bildungsabschlusses	
		HATYEAR	Jahr, in dem der höchste Bildungsabschluss erreicht wurde	
		HATWORK	Berufserfahrung an einem Arbeitsplatz unter HATLEVEL	
05. Dauer des Beschäftigungsverhältnisses, Erwerbsbiografie und Berufserfahrung — 11 erfasste Variablen (6 vierteljährlich; 5 jährlich)	Beginn des Beschäftigungsverhältnisses	YSTARTWK	Jahr der Aufnahme der Tätigkeit für den derzeitigen Arbeitgeber oder als Selbstständiger in der derzeitigen Haupttätigkeit	
		MSTARTWK	Monat der Aufnahme der Tätigkeit für den derzeitigen Arbeitgeber oder als Selbstständiger in der derzeitigen Haupttätigkeit	
	Wie wurde die Arbeit gefunden?	WAYJFOUN	Öffentliche Arbeitsverwaltung half bei der Suche nach der derzeitigen Haupttätigkeit	
		FINDMETH	Wirksamste Methode bei der Suche nach der derzeitigen Haupttätigkeit (erwerbstätige Personen)	
	Kontinuität und Unterbrechungen der Berufslaufbahn	EXISTPR	Frühere Erwerbstätigkeit	
		YEARPR	Jahr, in dem die Person die letzte Tätigkeit beendet hat	
		MONTHPR	Monat, in dem die Person die letzte Tätigkeit beendet hat	
		LEAVREAS	Hauptgrund für Beendigung der letzten Tätigkeit	
	Grundmerkmale des letzten Beschäftigungsverhältnisses	STAPROPR	Beschäftigungsstatus in der letzten Tätigkeit	
		NACEPR2D	Wirtschaftszweig der örtlichen Einheit, in der zuletzt gearbeitet wurde	
		ISCOPR3D	In der letzten Tätigkeit ausgeübter Beruf	
	06. Arbeitsbedingungen, einschließlich Arbeitszeiten und Arbeitszeitgestaltung — 14 erfasste Variablen (9 vierteljährlich; 5 zweijährlich)	Arbeitszeiten	CONTRHRS	Vertragliche Arbeitszeiten in der Haupttätigkeit
			HWUSUAL	Anzahl der in der Haupttätigkeit normalerweise geleisteten Wochenarbeitsstunden
			ABSHOLID	Abwesenheit von der Haupttätigkeit aufgrund von Urlaub (in Tagen)
ABSILLINJ			Abwesenheit von der Haupttätigkeit aufgrund von Krankheit, Unfall oder vorübergehender Behinderung (in Tagen)	

Thema	Einzelthema	Kennung der Variable	Bezeichnung der Variable
		ABSOTHER	Abwesenheit von der Haupttätigkeit aus anderen Gründen (in Tagen)
		EXTRAHRS	Überstunden oder zusätzlich geleistete Arbeitsstunden in der Haupttätigkeit
		HWACTUAL	Anzahl der in der Haupttätigkeit tatsächlich geleisteten Arbeitsstunden
		HWUSU2J	Anzahl der in der zweiten Tätigkeit normalerweise geleisteten Wochenarbeitsstunden
		HWACTU2J	Anzahl der in der zweiten Tätigkeit tatsächlich geleisteten Arbeitsstunden
	Arbeitszeitgestaltung	SHIFTWK	Schichtarbeit in der Haupttätigkeit
		EVENWK	Arbeit in der Haupttätigkeit abends
		NIGHTWK	Nachtarbeit in der Haupttätigkeit
		SATWK	Samstagsarbeit in der Haupttätigkeit
		SUNWK	Sonntagsarbeit in der Haupttätigkeit
07. Teilnahme an allgemeiner und beruflicher Bildung — 6 erfasste Variablen (3 vierteljährlich; 3 zweijährlich)	Beteiligung an formaler und nichtformaler Bildung und Ausbildung (4 Wochen)	EDUCFED4	Teilnahme an formaler Bildung und Ausbildung (Studierende oder Auszubildende) in den vergangenen vier Wochen
		EDUCLEV4	Stufe der letzten formalen Bildungs- oder Ausbildungsmaßnahme, an der in den vergangenen vier Wochen teilgenommen wurde
		EDUCNFE4	Teilnahme an nichtformaler Bildung und Ausbildung in den vergangenen vier Wochen
	Beteiligung an formaler und nichtformaler Bildung und Ausbildung (12 Monate)	EDUCFED12	Teilnahme an formaler Bildung und Ausbildung (Studierende oder Auszubildende) in den vergangenen 12 Monaten
		EDUCLEV12	Stufe der letzten formalen Bildungs- oder Ausbildungsmaßnahme, an der in den vergangenen zwölf Monaten teilgenommen wurde
		EDUCNFE12	Teilnahme an nichtformaler Bildung und Ausbildung in den vergangenen 12 Monaten
08. Gesundheit: Gesundheitszustand und Behinderung, Zugang zu sowie Verfügbarkeit und Inanspruchnahme von Gesundheitsversorgung und Gesundheitsfaktoren — 2 erfasste Variablen (2 zweijährlich)	Behinderung und andere Aspekte des europäischen Mindestmoduls zur Gesundheit	GENHEALTH	Selbstwahrnehmung des allgemeinen Gesundheitszustands
	Aspekte des europäischen Mindestmoduls zur Gesundheit	GALI	Gesundheitsbedingte Einschränkungen bei Aktivitäten

Thema	Einzelthema	Kennung der Variable	Bezeichnung der Variable
09. Einkommen, Verbrauch und Vermögensaspekte einschließlich Schulden — 2 erfasste Variablen (1 vierteljährlich; 1 jährlich) — 1 technische Variable	Einkommen aus Arbeit	INCGROSS	Monatliches Bruttoeinkommen aus der Haupttätigkeit
		INCGROSS_F	Kennzeichnung des monatlichen Bruttoeinkommens aus der Haupttätigkeit
	Einkommen aus Arbeitslosengeld	REGISTER	Registrierung bei einer öffentlichen Arbeitsverwaltung
03b. Erwerbsbeteiligung — 11 erfasste Variablen (11 achtjährlich)	Arbeitsmarktsituation von Zuwanderern und ihren direkten Nachkommen	HATPAR	Bildungsabschluss der Eltern der Auskunftsperson
		HATCNTR	Land, in dem der höchste Bildungsabschluss erreicht wurde
		JOBSATISF	Arbeitszufriedenheit
		DISCRIMI	Gefühl der Diskriminierung am Arbeitsplatz in der derzeitigen Tätigkeit
		JOBOSTA	Haupthindernis, eine passende Tätigkeit zu finden
		PRKNLANG	Kenntnisse der wichtigsten Sprache der Gastlandes vor der Migration
		LANGHOST	Derzeitige Kenntnisse der wichtigsten Sprache der Gastlandes
		SKILLEQ	Vergleich der Fähigkeiten — neue gegenüber alter Haupttätigkeit
		LANGCOUR	Beteiligung an Kursen zum Erwerb der wichtigsten Sprache des Gastlandes
		DURFIJOB	Für das Finden der ersten bezahlten Tätigkeit im Gastland erforderliche Zeit
ESTQUAL	Anerkennung im Ausland erworbener Befähigungsnachweise		